

	POINT CULTURE	DATE:
	LE POISSON D'AVRIL	<i>José Luis Collantes</i>

En France, le premier avril est un jour très particulier. C'est le jour où les gens font des poissons d'avril. Le poisson d'avril, c'est une plaisanterie et parfois un canular que l'on fait à quelqu'un. Tout le monde en fait, les adultes comme les enfants. Les enfants accrochent un poisson en papier au dos de leurs camarades de classe ou de leurs professeurs.

Les adultes font des plaisanteries plus élaborées. Ils peuvent se mettre en groupe pour faire un canular à un ami. Ça peut être n'importe quoi. Le principal, c'est que les autres y croient et que ce soit drôle. Le plus étonnant, c'est que la presse aussi fait des poissons d'avril. En écoutant la radio, en regardant la télévision ou en lisant les journaux, vous verrez forcément un poisson d'avril le jour du premier avril car c'est la tradition.

Le poisson d'avril serait né en France sous Charles X. Et il est devenu très international. J'ai beaucoup aimé un poisson d'avril de la BBC, la célèbre radio britannique. Cela s'est passé en 1999, la radio a annoncé alors que l'hymne britannique, « *God save the queen* » serait remplacé par un chant européen en allemand. Des milliers d'auditeurs en entendant cette nouvelle ont été scandalisés et ont téléphoné. Amusant non ?

Escucha el texto aquí: <http://www.podcastfrancaisfacile.com/podcast/2008/04/poisson-davril.html>

VOCABULAIRE

Canular- inocentada	n'importe quoi- cualquier cosa	y croient- crean
Ce soit drôle- sea divertido	en écoutant- escuchando (<i>gerundio</i>)	car- porque

ACTIVIDAD 1: Traduce los dos primeros párrafos del texto

ACTIVIDAD 2: Busca en internet el origen de este día y por qué se celebra el 1 de abril

ACTIVIDAD 3: CONCURSO- decora un plato de cartón o plástico con la forma de un pez para exponerlo en clase o en el cole ¡ El ganador o ganadores tendrán premio !!!



Algunas ideas →

Por supuesto puedes hacer algún pecesito de papel para pegarlo en la espalda de algún compañero/a.